FIRMADO POR
Oizko Idazkaria/La Secretaria de Oiz
LEIRE IRAGORRI LITAGO
24/10/2024

FIRMADO POR
Oizko Alkatea/El Alcalde de Oiz
JAIME URROZ TELLECHEA
27/11/2024

CIF / IFK: P3118700H

Oizko Udala/Ayuntamiento de Oiz
Calle Unica, 45 Herriko Etxea
C.P. / P.K. 31751 Oiz (Navarra - Nafarroa)
Tlf.: 948 451566
http://www.oitz.eus - udala@oitz.eus

OHIKO OSOKO BILKURA
SESIÓN PLENARIA ORDINARIA

Data/ Fecha: 2024-08-01

Lekua/ Lugar: Herriko Etxea/ Casa Consistorial.

Deialdia/ Convocatoria: Ez Ohikoa/ Extraordinaria.

Ordua/ Hora: 08:30

BERTARATUAK/ ASISTEN:

- Dña. Rakel Ariztegi Ariztia and, Oizko Alkartasuna.
- D. Fidel Ariztegui Anso, jn. Oizko Alkartasuna.
- D. Miguel Ciganda Larraburu jn.Oizko Alkartasuna

EZ BERTARATUAK/ NO ASISTEN:

ALKATEA (Bilkura buru)/ ALCALDE (Preside la sesión):

- D. Jaime Urroz Tellechea jn

Idazkaria/ Secretaria: Dña. Leire Iragorri Litago and.

GAI ORDENA:

1.- AURREKO AKTAK ONARTZEA (2024-04-11, 2024-05-14)	**1.- APROBAR LAS ACTAS ANTERIORES (11-04-2024, 14-05-2024)**
Aho batez onartzen dira.	Se aprueba por unanimidad.
Zozketa eginda, hauek dira izendatuak:	Se aprueba **POR UNANIMIDAD**.
2.- OSTATUAREN ADJUDIKAZIOAREN LUZAPENARI BURUZ	**2.- SOBRE LA PRORROGA DE LA ADJUDICACIÓN DE LA POSADA**
2024ko apirilaren 11n, A.I.R.-ekin egindako Oizko ostatuaren errentamendu-kontratua beste lau urtez luzatzea onartu zen; beraz, 2028/05/02an amaitu zen. Baldintza-agiriko	El 11 de abril de 2024 se aprobó prorrogar el contrato de arrendamiento de la posada de Oiz, celebrado con A.I.R., por periodo de cuatro años más, finalizando por lo tanto el

FIRMADO POR
Oizko Idazkaria/La Secretaria de Oiz
LEIRE IRAGORRI LITAGO
24/10/2024
FIRMADO POR
Oizko Alkatea/El Alcalde de Oiz
JAIME URROZ TELLECHEA
27/11/2024

baldintzak mantendu egiten dira esleipen osoan.	02/05/2028. Las condiciones del pliego se mantienen durante toda la adjudicación.
Prezioari dagokionez, honako hau argitu da:	En relación al precio, se aclara lo siguiente:
1.- 10. artikuluaren arabera, lehenengo urteko prezioa 2.400 eurokoa da, BEZik gabe. 2024ko urtarrilaren 1etik aurrera, zenbatekoa 3.600 eurokoa izango da, BEZik gabe. Ondoren, hirugarren urtetik aurrera, urtero igoko da, Nafarroan izandako KPI ofizialaren arabera. Nolanahi ere, igoera hori metagarria izango da.	1.- En base al artículo 10 el precio del primer año es 2.400 euros, IVA excluido. A partir del 1 de enero de 2024, la cantidad es de 3.600 euros, IVA excluido. Posteriormente, a partir del tercer año, se incrementará anualmente en función del IPC oficial habido en Navarra. Dicho aumento será, en todo caso, acumulativo.
2.- Esleipendunari argibideak jakinaraztea.	2.- Notificar la aclaración al adjudicatario.
3.- LARREHERRIKO LURBERRIEN ETA AMEZTIA INGURUKO LEHEN LOTEA (1. POLIGONOKO 89., 127., 134., 140., 175. eta 437. PARTZELAK) GANADUARENTZAT ESLEITU ETA APROBETXATZEKO BALDINTZEN PLEGUAK MODIFIKATZEA	**3.- MODIFICAR LOS PLIEGOS DE CONDICIONES PARA LA ADJUDICACIÓN Y APROVECHAMIENTO DE LOS PASTIZALES DE LARREHERRI Y EL PRIMER LOTE DEL PARAJE DE AMEZTIA (PARCELAS 89, 127, 134, 140, 175 Y 437 DEL POLÍGONO 1), PARA GANADO**
2024ko apirilaren 11n, Larreherri larreak eta Ameztia inguruko lehenengo lotea (1. poligonoko 89., 127., 134., 140., 175. eta 437. partzelak) ganaduarentzat esleitu eta aprobetxatzeko baldintza-agiriak onartu ziren.	El 11 de abril de 2024 se aprobarón los pliegos de condiciones para la adjudicación y aprovechamiento de los pastizales de Larreherri y el primer lote del paraje de Ameztia (parcelas 89, 127, 134, 140, 175 y 437 del polígono 1), para ganado.
Ez zen eskaintzarik aurkeztu.	No se presentaron ofertas.
Horrenbestez, honako hau onartu da:	Por lo tanto, se aprueba:
1.- Esleipen-prozedurari berriro ekitea, eta eskabideak aurkezteko epea abuztuaren 22an amaitzea, goizeko 9: 00etan.	1.- Volver a iniciar el procedimiento de adjudicación, finalizando los plazos para presentar las solicitudes el 22 de agosto, a las 9:00 de la mañana.
4.- ALKATE EBAZPENAK (2024-01-01tik 2024-07-30ra)	**4.- RESOLUCIONES DE ALCALDÍA (del 01-01-2024 al 30-07-2024)**
Jakitun dira.	Se dan por enterados.
5.- ESKAERAK ETA GALDERAK	**5.- RUEGOS Y PREGUNTAS**
Alkateak jakinarazi du ehiza esleitzeko epeak amaitu direla eta esleipen berriak	El alcalde notifica que han finalizado los plazos de las adjudicaciones de caza y que

FIRMADO POR
Oizko Idazkaria/La Secretaria de Oiz
LEIRE IRAGORRI LITAGO
24/10/2024

FIRMADO POR
Oizko Alkatea/El Alcalde de Oiz
JAIME URROZ TELLECHEA
27/11/2024

lehenbailehen egin behar direla. Epeak ikusita, aho batez onartu da gaia osoko bilkuran aztertzea, urgentziazko arrazoiengatik. Onartu da: 1.- Esleipena beste urtebetez luzatzea, eta, beraz, luzatzeko gehieneko epea amaitzea, 2021eko abuztuaren 26an onartutako baldintza-agiriaren 3. artikuluan oinarrituta. 2.- Ordaindu beharreko prezioa 2.421,00 eurokoa da, BEZik gabe. 3.- Oizko Ehiztarien Elkartea arduratuko da postuak egoera onean mantentzeaz. 4.- Erabaki hau esleipendunari jakinaraztea, jakinaren gainean egon dadin eta dagozkion ondorioak izan ditzan. 5.- Oizko herrigunean dauden uso-ehizarako postuen enkante publikorako baldintzen plegua onartzea. Eskabideak aurkezteko epea abuztuaren 22eko 9: 00etan amaituko da. **6.- UDAL INFORMAZIOA** Ez dago.	deben realizarse las nuevas adjudicaciones cuanto antes. Visto los plazos, se aprueba por unanimidad tratar el tema en el pleno por urgencia. Se aprueba: 1.- Prorrogar la adjudicación un año más, terminando por lo tanto el plazo máximo de prorroga, en base al artículo 3 del Pliego de condiciones aprobado el 26 de agosto de 2021. 2.- El precio a pagar es de 2.421,00 euros, sin incluir el IVA. 3.- La Sociedad de Cazadores de Oiz será la responsable del mantenimiento en buen estado de los puestos. 4.- Notificar el presente acuerdo a la adjudicataria para su conocimiento y efectos oportunos. 5.- Aprobar el pliego de condiciones para la subasta pública de los puestos de caza de paloma sitos en el comunal de Oiz. El plazo para presentar las solicitudes terminará el 22 de agosto a las 9:00. **6.- INFORMACIÓN MUNICIPAL** No procede.
Aztergai gehiagorik egon ez denez, alkateak bilera amaitutzat eman du 09:00tan, eta nik, idazkariak, ziurtatu egiten dut. Oizen, 2024ko abuztuaren 1a **ALKATEA/EL ALCALDE** Jaime Urroz Tellechea	No habiendo más asuntos que tratar, el Alcalde levanta la sesión a las 09:00 horas, lo que yo, la Secretaria, certifico. En Oiz, a 1 de agosto de 2024 **IDAZKARIA/ LA SECRETARIA** Leire Iragorri Litago